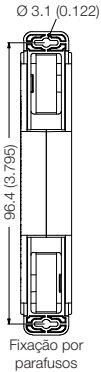
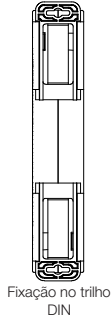
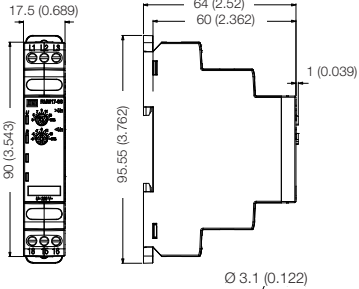


**Dimensions / Dimensões /
Dimensiones / Maße - mm [in]**



WEG IMPORTERS IN THE EUROPEAN UNION
AUSTRIA - WATT DRIVE ANTRIEBSTECHNIK GMBH - Wöllersdorfer Str. 68, 2753 Markt Piesting, Wiener, Austria; **BELGIUM** - WEG BENELUX S.A. - Rue de l'Industrie 30/D, 1400 Nivelles, Belgium; **FRANCE** - WEG FRANCE SAS - 13 Rue du Morellon, 38297 Saint Quentin Fallavier, France; **GERMANY** - WEG GERMANY GMBH - Geigerstraße 7, 50169 Industriegebiet Türrich 3, Kerpen, Germany; **ITALY** - WEG ITALIA S.R.L. - Via Viganò de Vizzi, 93/95, 20092 Cinisello Balsamo, Milano, Italy; **NETHERLANDS** - WEG NETHERLANDS - Hanzepoort 23C, 7575 DB Oldenzaal, Netherlands; **PORTUGAL** - WEG EURO-INDUSTRIA ELECTRICA S.A. - R. Eng. Frederico Ulrich 605, 4471-908 Maia, Portugal; **SPAIN** - WEG IBERIA INDUSTRIAL S.L. - C/ Tierra de Barros, 5-7, 28823 Coslada, Madrid, Spain; **SCANDINAVIA** - WEG SCANDINAVIA AB - Box 27, 435 21, 43533 Mölnlycke, Sweden; **UNITED KINGDOM** - WEG (UK) LTD - Broad Ground Road, Redditch B988YP, Worcestershire, United Kingdom.

Information valid for WEG Group Importers.

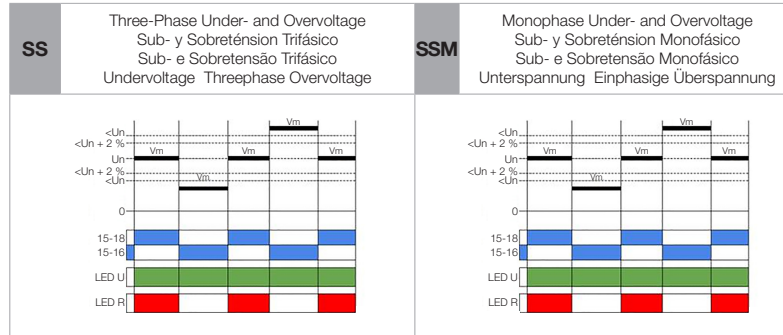
F or voltages up to 300 V, consider line voltage (Line-to-Line) or phase voltage (Line-to-Neutral/Ground). For voltages above 300 V, consider line voltage (Line-to-Line) only.

Para tensiones de hasta 300V considerar tensión de línea (Línea a Línea) o tensión de fase (Línea a Neutro/Tierra). Para tensiones por encima de 300V considerar solamente tensión de línea (Línea a Línea).

Para tensões até 300V considerar tensão de linha (Linha-a-Linha) ou tensão de fase (Linha-a-Neutro/Terra). Para tensões acima de 300V considerar somente tensão de linha (Linha-a-Linha).

Bei Spannungswerten bis 300 V ist die Leitungsspannung (Leitung-Leitung) oder die Phasenspannung (Leitung-Erde) zu berücksichtigen. Bei Spannungswerten über 300 V ist ausschließlich die Leitungsspannung (Leitung-Leitung) zu berücksichtigen.

Functions / Funciones / Funções / Funktionen

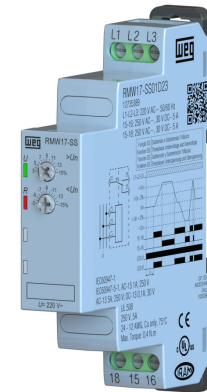


**Monitoring Relay
Relé de Monitoreo
Relé de Monitoramento
Überwachungsrelais**

RMW17 - SS / SSM

**Installation Instructions
Instrucciones de Instalación
Instruções de Instalação
Bedienungsanleitung**

English / Español / Português / Deutsche





WARNING!

Read these instructions before installation, operation and maintenance of the equipment.
Disconnect the power supply before performing any job on this equipment.
Only qualified personnel can perform installation and maintenance.
Observe the national, state and local regulations and operating instructions.
Refer to the product catalog for further information (www.weg.net).

ATENCIÓN!

Lea estas instrucciones antes de la instalación, operación y mantenimiento del equipo.
Desconecte la alimentación eléctrica antes de proceder a cualquier trabajo en este equipo.
Solamente profesionales calificados pueden efectuar la instalación y mantenimiento.
Obedezca las normas nacionales y locales, así como las instrucciones de operación.
Para más informaciones técnicas consulte el catálogo del producto (www.weg.net).

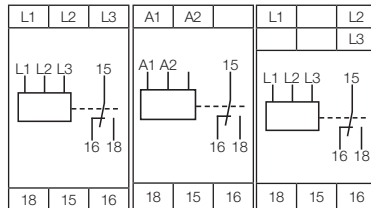
ATENÇÃO!

Leia estas instruções antes da instalação, operação e manutenção do equipamento.
Desligar a alimentação elétrica antes de proceder qualquer trabalho neste equipamento.
Somente profissionais qualificados podem efetuar a instalação e manutenção.
Obedecer as normas nacionais, estaduais, locais e instruções de operação.
Consultar catálogo do produto para mais informações técnicas (www.weg.net).

WARNING!

Er wird empfohlen diese Betriebsanleitung sorgfältig zu lesen bevor Installations- Betriebs- und Wartungsarbeiten an diesem Gerät vorgenommen werden.
Vor dem Beginn irgendwelcher Arbeiten sicherstellen, dass das Gerät vom Netz getrennt und spannungslos ist.
Installations- und Wartungsarbeiten dürfen nur von entsprechend qualifiziertem Fachpersonal vorgenommen werden.
Die jeweils geltenden nationalen, örtlichen und anlagenspezifischen Bestimmungen und Normen sind zu berücksichtigen.
Nähere technische Informationen über das Produkt können Sie in unserem Online-Katalog auf der Webseite HYPERLINK "<http://www.weg.net>" erhalten.

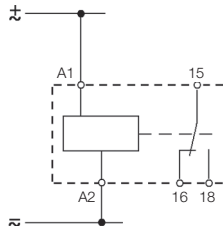
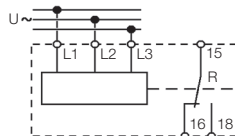
Electrical Connection / Conexión Eléctrica / Conexão Elétrica / Elektrischer Anschluss



L1-L2-L3 ⁽¹⁾ / A1-A2	Supply Voltage / Tensión de Alimentación / Tensão de Alimentação / Versorgungsspannung
15-16/18 ⁽¹⁾	Output Contact / Contacto de Salida / Contato de Saída / Ausgangskontakte

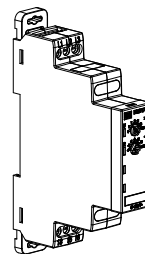
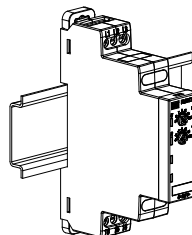
Note / ¡Nota! / Nota / Hinweis:

- (1) For the rated supply voltage and output circuit capacity, see label at the side of the product .
Para la tensión nominal de alimentación y capacidad Del circuito de salida, véase la etiqueta lateral del producto.
Para a tensão nominal de alimentação e capacidade do circuito de saída, veja a tampografia na lateral do produto.
Für die Nennversorgungsspannung und Kapazität des Ausgangskreises, siehe Aufkleber an der Seite des Produktes.

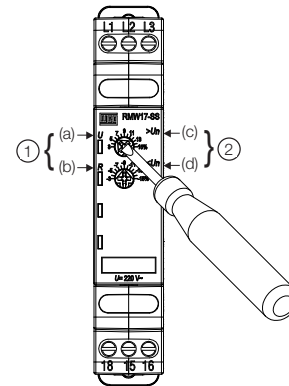


Mounting / Montaje / Montagem / Einbau

The RMW17 - SS/SSM relay can be mounted directly on DIN rail 35 mm or fixed with screws using the optional PLMP.
El relé RMW17 - SS/SSW puede ser instalado en riel DIN 35 mm o fijado con tornillos usando el opcional PLMP.
O relé RMW17 - SS/SSM pode ser montado em trilho DIN 35 mm ou fixado com parafusos usando o opcional PLMP.
Das RMW17 - SS/SSM Relais kann direkt auf eine 35 mm DIN-Schiene geklemmt werden oder mit Hilfe der Zuberhörhalter PLMP festgeschraubt werden.



Indications and Settings / Indicaciones y Ajustes / Indicações e Ajustes / Anzeigen und Einstellungen



- ① (a) U: Supply voltage.
Tensión de alimentación.
Tensão de alimentação.
Versorgungsspannung.
- (b) R: Status of output relay.
Estado de lo relé de salida.
Estado do relé de saída.
Stellung des Ausgangsrelais.
- ② (c) > Un: Overvoltage scale.
Escala de sobretensión.
Escala de sobretensão.
Überspannungsskala.
- (d) < Un: Undervoltage scale.
Escala de subtensión.
Escala de subtensão.
Unterspannungsskala.

Terminal Capacity and Tightening Torque / Capacidades de los Terminales y Torque de Apriete / Capacidades dos Terminais e Torques de Aperto / Anschlussquerschnitte und Anzugsdrehmomente

	0.4 N.m 3.5 lb.in
Ø 4.7 mm [3/16"] / PH1	
	1 x (0.5 ... 2.5 mm ²) / 2 x 0.5 mm ² 2 x 1 mm ²
	1 x (0.5 ... 1.5 mm ²) / 2 x (0.5 ... 0.75 mm ²)
AWG	2 x 28 ... 18 AWG